## This Page Is Inserted by IFW Operations and is not a part of the Official Record

## **BEST AVAILABLE IMAGES**

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS

## IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

As rescanning documents will not correct images,
Please do not report the images to the
Image Problem Mailbox.

THIS PAGE BLANK (USPTO)

(19) BUNDESREPUBLIK

o Patentschrift

m DE 2101914 C2

(f) Int. Cl. 3: B 60 H 3/00 B 60 H 1/00 .



DEUTSCHLAND

DEUTSCHES PATENTAMT (3) Aktenzeichen:

P 21 01 914.7-21

Anmeldetag: Offenlegungstag: 15. 1.71

Veröffentlichungstag

22. 7.71

der Patenterteilung:

28. 7.83

Innerhalb von 3 Monaten nach Veröffentlichung der Erteilung kann Einspruch erhoben werden

(31) Unionsprioritāt: (32) 16.01.70 FR 7001646

73 Patentinhaber:

Société Anonyme des Usines Chausson, 92601 Asnieres, Hauts-de-Seine, FR

(74) Vertreter:

Eitle, W., Dipl.-Ing.; Hoffmann, K., Dipl.-Ing. Dr.rer.nat., Pat.-Anw., 8000 München

(72) Erfinder:

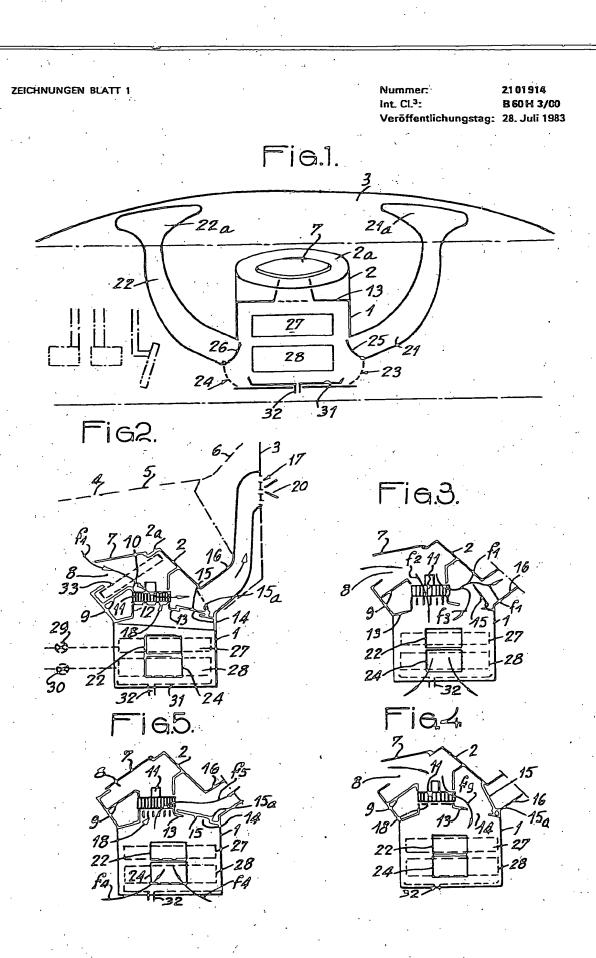
Chartet, Andre, Meudon, FR

56 Im Prüfungsverfahren entgegengehaltene Druckschriften nach § 44 PatG:

14 80 085 DE-GM 69 31 162 DE-GM 19 64 095 DE-GM 19 27 514 DE-GM 19 16 661 11 63 480 GB US 31 27 931

GB-Z.: »Automobile Engineera, Sept. 1969, S. 382;

(3) Klimaanlage für Fahrzeuge



## Patentansprüchen

1. Klimaanlage für Fahrzeuge, mit einem Gehäuseteil zur Aufnahme eines der Heizung und eines der Kühlung dienenden Wärmetauschers, mit einer zu den Lufteintrittsschlitzen des Fahrzeuges gerichteten, durch eine Regelklappe verschließbaren Eintrittsöffnung, mit den Wärmetauschern nachgeordneten, in den Fahrgastraum mündenden Auslaßöffnungen und mit einem Radialgebläse, gekennzeichnet durch die Kombination folgender Merkmale:

a) Oberhalb des die Warmetauscher (27, 28) aufnehmenden unteren Gehäuses (1) ist ein oberes Gehäuse (2) mit der an der Oberseite angebrachten, durch eine Regelklappe (7) verschließbaren Eintrittsöffnung (8) angeordnet,

 b) in dem oberen Gehäuse (2) ist mit Hilfe einer Querwand (9) zwischen dieser und der oberen Abschlußwand (13) des unteren Gehäuses (1) ein

Zwiechenraum gebildet,

c) das Radialgebläse (11) ist zwischen Abschiußwand (13) und Querwand (9) an diesen Wänden derart angeordnet, daß die Luftströmung axial einerseits mit dem oberen Gehäuse (2) oberhalb der Que.wand (9) und axial andererseits mit dem unteren Gehäuse (1) sowie radial mit dem Zwischenraum in Verbindung steht,

d) an der axialen Verbindung von dem Radialgebläse (11) zu dem unteren Gehäuse (1) ist ein

Absperrorgan (18) angeordnet,

e) in der oberen Abschlußwand (13) des unteren Gehäuses (1) ist eine da ch eine Regelklappe (15) verschließbare Öffnung (14) vorgesehen,

- ist eine regelbare Auslaßöffnung (16) angeschlossen, die etwa in den mittleren Bereich des Fahrgastraumes mündet,
- g) am unteren Gehäuse (1) sind seitliche, zu Entfrosterdüsen (21a. 22a) führende Austrittsstutzen (21, 22) angeordnet, an deren Eintrittsöffnungen sich nach unten die in den Fahrgastraum mündenden Auslaßöffnungen (23, 24) anschließen, und
- h) an den zu den Entfrosterdüsen (21a. 22a) führenden Austrittsstutzen (21, 22) und den anschließenden, in den Fahrgastraum mündenden Auslaßöffnungen (23, 24) sind für ein wechselweises Schließen jeweils gemeinsame Regelklappen (25, 26) angeordnet.
- 2. Klimaanlage nach Anspruch 1, gekennzeichnet durch eine unter den Wärmetauschern (27, 28) im Inneren des unteren Gehäuses (1) vorgesehene Schale (31) zum Auffangen des Kondenswassers und eine zu dessen Abfuhr dienende, den Boden dieses Gehäuseteils durchquerende Leitung (32).

3. Klimaniage nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß die die Eintritisoffnung des zweiten Gehäuseteils (2) steuernde Regelklappe (7) auf eine in der Motorhaube (5) des Fahrzeugs, vorzugsweise in Nähe des unteren Endes der Windschutzscheibe (6), vorgesehene Lusteiniaßöffnung (4) zu gerichtet ist.

4. Klimaanlage nach einem der vorhergehenden Ansprüche, gekennzeichnet durch Hähne und Ventile (29, 30) zur selektiven Steuerung des zur Spelsung der in dem unteren Gehäuse (1) befindlichen Wärmetau-

scher (27, 28) dienenden warmen und kalten Strömungsmittels und durch getrennte Bedienungsorgane zum Betätigen der zur Luftzufuhr dienenden Regelklappe (7) des oberen Gehäuseteils (2), das zum Steuern der Öffnung der mit dem oberen Gehäuse (2) in Verbindung stehenden Auslaßöffnung (16) dienenden Regelklappe (15) und der Regelklappen (25, 26), die gleichzeitig zum Steuern der Öffnung der Austrittsstutzen (21, 22) und der an diese angrenzenden Auslaßöffnungen (23, 24) des unteren Gehäuses (1) dienen.

5. Klimanlage nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß das Absperrorgan (18) der ersten Öffnung (12) der Abschlußwand (13) des unteren Genäuses (1) und das Ventil (30) zum Steuern der Kühlmediumzufuhr zu der Kühlvorrichtung (28) durch ein gemeinsames Bedie-

nungsorgan betätigbar sind.

6. Klimaanlage nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß das Radialgebläse (11) direkt über der Abschlußwand (13) des unteren Gehäuses (1) angeordnet ist, daß sich die erste Öffnung (12) dieser Abschlußwand direkt unter dem Radialgebläse befindet, und daß das Absperrorgan (18) aus in dieser Öffnung vorgesehenen, beweglichen Jalousien besteht.

7. Klimaanlage nach einem der vorhergehenden Ansprüche, sekennzeichnet durch in den Luftei 1-

trittsöffnungen (8) vorgesehene Filter (33).

Das Grundprinzip einer Klimaanlage Ist dahingehend hinlänglich bekannt, daß wahlweise gekühlt, erwärmt oder belüftet wird. Es ist auch bekannt, durch Regelklappen die einzelnen Strömungswege zu beeinflussen. Jedoch hat man sich für diese bekannten Funktionsschemata (US-PS 31 27 931 und »Automobile Engineer«, September 1969, Seite 382) über die kompakte Anordnung des Gehäuses und der Regelklappen bzw. des Gebläses keine Gedanken gemacht. Bei der Lösung der DE-GM 69 31 162 zeigt sich für die reinen Belüftungswege einerseits ein sehr hoher Widerstand und eine geringe Anzahl von Schaltungsmöglichkeiten.

Eine Abtrennung in zwei Gehäuse und eine zentrale Anordnung des Gebläses ist aus der GB-PS 11 63 480 bekannt. Mit dieser Lösung kann jedoch eine vielfältige

Betriebsweise nicht erzielt werden.

Aus der DE-OS 14 80 085 ist zwar, insbesondere aus Fig. 2b, ein relativ kompaktes Gehäuse bekannt. Dieses Gehäuse besteht jedoch aus fünf Einzelgehäusen mit einer Vielzahl von im Winkel angeordneten Trennwänden, die den Aufbau des Gehäuses relativ kompliziert gestalten.

Es ist Aufgabe der Erfindung, eine für Fahrzeuge bestimmte Klimaanlage der im Oberbegriff des Patentanspruchs i genannten Gattung zu schaffen, welche bei Gewährleistung einer möglichst großen Anzahl von Schaltungsmöglichkeiten eine derart kompakte Form aufweist, daß die Klimaanlage ohne besondere Anpassung in jeden Fahrzeugtyp einbaubar ist.

Diese Aufgabe wird erfindungsgemaß durch die sich aus dem kennzeichnenden Teil des Patentanspruchs i ergebenden Kombination von Merkmalen gelöst.

Trotz der kompakten Bauform, bestehet daus zwei aneinander gesetzten Gehäusen, ist es mit einfachsten Mitteln möglich, durch die Steuerung weniger Klappen

und gegebenensalls durch die Umsteuerung des Radialgebläses die verschiedensten Funktionen der Klimaanlage zur Auswirkung kommen zu lassen. Diese kompakte Anlage ist in jedem beliebigen Fahrzeugtyp einzubauen; wobei lediglich spezielle Entfrosterdüsen und spezielle Lustdüsen am Kraftsahrzeug über entsprechend anzupassende Schlauchleitungen an die Klimaanlage anzuschließen sind. Mit der eifindungsgemäßen Lösung sind folgende Klimatisierungsvorgänge vollziehbar: Vermeidung jeglicher Belüftung des Fahrzeuginnenraums; 10 Belüstung des oberen Fahrzeugteils ohne Heizung oder Künlung der in das Fahrzeug eingelassenen Luft; gleichzeitiges Belüsten des Fahrzeuginneren nach oben oder nach unten, es werden entweder nur die Füße des Fahrzeuginsassen erwärmt oder es erfolgt eine Entfrostung 15 der Windschutzscheibe oder das Fahrzeug wird gekühlt.

Diese Vielzahl von Möglichkeiten lassen sich mit relativ wenig Klappen in einem sehr kompakten Gehäuse erzielen. Insbesondere vorteilhaft ist die zentrale Anordnung des Radialgebläses zwischen den beiden Gehäusezeilen, so daß in Abstimmung mit den Regelklappen die Strömung entlang den verschiedenen Strömungswegen durch das Radialgebläse beschleunigt werden kann. Das Abschlußorgan der ersten Örfnung der Abschlußwand in geöffneter Stellung und die im oberen Gehäuse vorgesehene Regelklappe in geschlossener Stellung bewirkt, daß die Luft durch diese Öffnungen angesaugt wird, am kühlenden Wärmetauscher vorbeistreicht und über die Auslaßoffnung des oberen Gehäuses in den oberen Teil des Fahrzeuginneren geblasen wird.

Weitere vorteilhaste Ausgestaltungen ergeben sich aus den Unteransprüchen.

Die Ersindung wird in der forgenden Beschreibung eines Aussührungsbeispiels, wobei auf die beiliegende Zeichnung Bezug genommen wird, näher erläutert. Es 35 zeigt

Fig. 1 einen schematischen Aufriß der Klimaanlage. Fig. 2 einen gegenüber Fig. 1 um 90° gedrehten senkrechten Schnitt und

Fig. 3 bis 5 Schnitte gemäß Fig. 2, die die verschiedenen Betriebsarten der Klimaanlage zelgen.

Die Klimaanlage besteht aus einem unteren, im wesentlichen quaderformigen Gehäuse 1, auf welchem ein oberes Gehäuse 2 sitzt, das auf die in Fig. 2 dargestellte Weise geneigt ist.

Der Kasten wird unterhalb und knapp vor den: Armaturenbrett 3 eines Krastsahrzeuges montiert, und die Oberseite 2a des oberen Gehäuses 2 ist so geneigt, daß sie auf die in der Motorhaube 5 des Fainrzeugs in Nähe der Windschutzscheibe 6 angeordneten Lusteinlaßössnungen 4 zu gerichtet ist. Die Oberseite 2a des oberen Gehäuses 2 besitzt eine Regelklappe 7, mit welcher eine in dieser Oberseite vorgeschene Eintrittsössnung 8 geschlossen oder geössnet werden kann.

In dem oberen Gehäuse 2 ist eine Querwand 9 vorgesehen, die einen Stutzen 10 bildet, der zu einem Radialgebläse 11 führt. Direkt unter dem Radialgebläse 11 ist ein zweiter Stutzen 12 vorgesehen, der von einer Abschlußwand 13 getragen ist, die das obere Gehäuse 2 von dem unteren Gehäuse 1 trennt. Der Stutzen 12 kann nit Hilfe eines Absperrorgans 18, das aus einem Satz von verschwenkbaren Jaiousien bestehen kann, für den Lütungs- und Heizbetrieb geschlossen und für die Kühlung geöffnet werden. Die Abschlußwand 13 besitzt ferner eine Öffnung 14, die durch eine an einer Achse 15a angelenkte Regeiklappe 15 geschlossen werden kann. Diese Regeiklappe kann zwei Stellungen einnehmen: In der ersten Stellung (in Fig. 2 mit einer durchgehenden Linie

gezeichnet) schließt sie die Abschlußwand 13 ab und in der zweiten Stellung (in unterbroche er Linte gezeigt) verschließt sie eine Ausfaßöffnung 16, die zu den im Armaturenbrett 3 des Fahrzeugs vorgeschenen und zweckmäßigerweise mit vers ellbaren Lufttrichtern 20 versehenen Lüftungsgittern 17 führt.

Die Regeiklappe 15 kann auch alle Zwischenstellungen zwischen diesen beiden dargestellten Endstellungen einnehmen, so daß der Luftstrom zwischen dem oberen und dem unteren Fahrzeugteil aufgeteilt werden kann.

Im unteren Teil und an den Seiten des unteren Gehäuses 1 sind zwei Austrittsstutzen 21 und 22 vorgesehen, die zu Entfrosterdüsen 21a und 22a führen, welche am Fuß der Windschutzscheibe tustreten. Ferner besitzt das untere Gehäuse 1 zwei Auslaßöffnungen 23 und 24. Die Austrittsstutzen 21 und 22 und die Auslaßöffnungen 23 und 24 können durch Regelklappen 25 und 26 geschlossen werden. Die Regelklappen 25 und 26 können auch Zwischenstellungen einnehmen.

Das untere Gehäuse 1 enthält zwei übereinander angeordnete Wärmetauscher 27 und 28. Der Wärmetauscher 27 besteht aus einer Heizvorrichtung und der Wärmetauscher 28 aus dem Verdampfer eines Kühlkreises oder einer anderen Kühlvorrichtung. Die Wärmetauscher 27 und 28 können auch in umgekehrter Stellung zueinander angeordnet sein und gegebenenfalls auch miteinander kombiniert sein, d. h. sie können einen gemeinsamen Satz von Anschlußorganen besitzen, die an Leitungen angeschlossen sind, in welchen jeweils selektiv ein heißes und ein kaltes Strömungsmittel fließt.

Die Wahl des Strömungsmittels kann hierbei beispielsweise mit Hilfe von Hähnen oder Ventilen 29 und 30 vorgenommen werden (Fig. 2).

Das möglicherweise bei Betrieb des Kühlers 28 entstehende Kondenswasser kann von einer Schale 31 aufgefangen werden, die mit einer Abfuhrleitung 32 verbunden ist.

Die oben beschriebene Klimaanlage läßt zahlreiche Betriebsarten zu.

Wenn keine Lüftung im Fahrzeuginneren gewänscht wird, wird mindestens die Regelklappe 7 in die Stellung gebracht, in welcher sie die Eintrittsöffnung 8 in dem oberen Gehäuse 2 verschließt. Wird eine Lüstung des oberen Fahrzeugteils jedoch ohne Heizung oder Kühlung der in das Fahrzeug eingelassenen Lust gewünscht, so verschließen die Jalousien 18 vollständig den Stutzen 12 und die Regelklappe 15 verschließt die Öffnung 14 der Abschlußwand 13 (Fig. 2). Hierbei strömt die durch die Eintrittsöffnung 8 eintretende Luft in Richtung des Pfeils fi und wird zu dem oder den Lüftungsgittern 17 geleitet. Die zugelassene Luftmenge kann durch mehr oder weniger starke Öffnung der Regelklappe 7, durch mehr oder weniger starke Öffnung der verstelibaren Lufttrichter 20 oder durch Ein- oder Ausschalten des Radialgebläses 11 gesteurit werden.

Wenn das Fahrzeuginnere gleichzeitig oben und unten belüstet werden soll, werden die Austritisstuszen 21 und 22 durch die Regelklappen 25 und 26 geschlossen, die Regelklappe 15 wird in eine Zwischenstellung (Fig. 3) gebracht und die Jalousien 18 werden geöffnet. Auf diese Weise strömt die Lust in Richtung des Pfells si und andererselts in Richtung des Pfells si. Die Steuerung des Lustdurchsatzes kann auf die oben beschriebene Weise vorgenommen werden.

Eine andere Möglichkeit besteht darin, daß die Jalousien 18 geschlossen gehalten werden. Hierbei strömt die zur Lüftung dienende Luft in Richtung der Pfeile f, und f. Dies ist am zweckmäßigsten, wenn das Radialgebläse

11 in Betrieb ist. Zum Beaufschlagen der Windschutzscheibe können auch die Regelklappen 25 und 26 mehr oder weniger stark verstellt werden, so daß sich die Austrittsstutzen 21 und 22 entsprechend öffnen. Wie sich aus der Zeichnung ergibt, kann die gesamte zur Lüftung dienende Luft gegebenenfalls den Entfrosterdüsen 21a und 22a zugeführt werden, indem der Stutzen 16 durch die Regelklappe 15 und die Öffnungen 23 und 24 durch die Regelklappen 25 und 26 geschlossen werden.

Bei der auf Fig. 4 dargestellten Stellung werden die 10 Füße der Fahrzeuginsassen gewärmt und wird gegebenenfalls eine Entfrostung vorgenommen. Hierbei ist die Regelklappe 7 offen, die Regelklappe 15 dagegen verschließt den Stutzen 16. Die Jalousien 18 sind hierbei geschlossen. Die durch die Regelklappe 7 eintretende 15 Luft durchquert die Flügel des Radialgebläses 11, tritt durch die Öffnung 14 und durchquert den zur Helzung dienenden Wärmetauscher 27. Dann tritt die Luft durch die Auslaßöffnungen 23 und 24 aus, wenn die Regelklappen 25 und 26 die auf Fig. I dargesteilte Steilung einnehmen, und erwärmt nur die Füße der Insassen oder sie tritt zum Entfrosten durch die Austrittsstutzen 21 und 22 aus, wenn die Regelklappen 25 und 26 die Auslaßöffnungen 23 und 24 verschließen. Bei Zwischenstellungen der Regelklappen 25 und 26 tritt die Luft gleichzeitig durch 25 die Austrittsstutzen 21 und 22 und die Auslaßöffnungen 23 und 24 aus. Da die Regelklappe 15 und die Jalousien 18 geschlossen sind, muß die aus dem Radialgebläse 11 austretende Luft im Inneren der Klimaanlage in Richtung des Pfeils fi strömen und somit in ihrer Gesamtheit 30 die Heizvorrichtung 27 durchqueren. Die Betriebsart bleibt die gleiche, unabhängig davon, ob das Radialgebläse im Betrieb oder nicht im Betrieb ist. Die Lufttemperatur kann durch Betätigung des Ventils 29 eingestellt werden, mit welchem der Wasserdurchsatz in der 35 Heizvorrichtung 27 gesteuert werden kann.

Zur Kühlung des Fahrzeugs wird die Regelklappe 15 so verschwenkt, daß sie die Öffnung 14 der Abschlußwand 13 verschließt (Fig. 5), und die Austrittsstutzen 21 und 22 werden durch die Regelklappen 25 und 26 verschlossen. Im Gegensatz zu der oben beschriebenen Betriebsweise sind hierbei die Jalousien 18 offen, so daß das innere des unteren Gehäuses 1 über den Stutzen 12 und das Radialgebläse 11 mit dem zu den Gittern 17 führenden Stutzen 16 in Verbindung steht. Die Regelklappe 7 zum Zuführen der Außenluft ist hierbei geschlossen und

die Kühlvorrichtung 28 wird über ihr Ventil 30 gespeist. Wie Fig. 5 zeigt, saugt das Radialgebläse 11 auf diese Weise über die Auslaßöffnungen 23 und 24 in Richtung der Pfeile /4 Luft an und bläst sie in Richtung des Pfeils /3 über den Stutzen 16, die Gitter 17 und die verstellbaren Lufttrichter 20 auf die Gesichter der Insassen zu.

Wenn die Kühlvorrichtung 28 mit kaltem Strömungsmittel gespelst wird, kommt es zu einer Kondensierung des in der Luft enthaltenen Wasserdampfes, was insbesondere dann der Fall ist, wenn die Klimaanlage auf die anhand von Fig. 5 gezeigie Weise betrieben wird. Bekanntlich wird eine erfrischende Wirkung hauptsächlich durch Luft mit einem geringen Feuchtigkeitsgrad erreicht. Die Luft kann auf Wunsch stärker getrocknet werden, indem-sie stärker als notwendig abgekühlt wird, so daß mehr Luftfeuchtigkeit kondensiert. Dann wird die Luft wieder erwärmt, indem in dem Wärmetauscher 27 eine solche Heizmedlummenge zum Umlauf gebracht wird, daß in das Fahrzeuginnere trockene Luft mit der gewünschten Temperatur geblasen wird.

Die Klimaanlage gestattet viele Klimatisierungsmöglichkeiten des unteren Teils sowie des oberen Teils des Fahrzeuginneren mit Hilfe eines einzigen kompakten Organs; das eine geringe Anzahl an Bedienungsorganen aufweist. Zur Einstellung aller Klimatisierungsmöglichkeiten genügen Bedienungsorgane für die Hähne oder Ventile 29 und 30, die das helße und kalte Strömungsmittel den Wärmetauschern 27 und 28 zusühren, ein Bedie ungsorgan für die Regelklappe 15 und Bedienungsorgan für die beiden Regelklappen 25 und 26. Zweckmäßigerweise wird für die Betätigung des Ventils 30 und der Jalousien 18 nur ein einziges Bedienungsorgan benutzt, da die Jaiousien 18 oder andere Organe zum Verschließen des Stutzens 12, wie sich aus dem Vorhergehenden ergibt, nur dann offen sein müssen, wenn die Vorrichtung zur Kühlung benutzt wird, da alle anderen Betriebsweisen bei geschlossenen Jalousien durchgeführt werden können.

Ein austauschbares Luftfilter 33 kann in dem oberen Gehäuse vorgesehen sein (Fig. 2). Ferner können auch in den Auslaßöffnungen 23 und 24 weitere Filter vorgesehen sein, so daß bei jeder Betriebsweise der Vorrichtung einwandfrei staubfreie und von in der Luft befindlichen Schimmelpilzen gereinigte Luft zugeführt werden

Hierzu 1 Blatt Zeichnungen

THIS PAGE BLANK (USPTO)

AIR-CONDITIONING APPARATUS FOR VEHICLES	
Patent Number:	☐ <u>GB1340365</u>
Publication date:	1973-12-12
inventor(s):	
Applicant(s):	CHAUSSON USINES SA
Requested Patent:	DE2101914
Application Number:	GB19710001747 19710113
Priority Number(s):	FR19700001646 19700116
IPC Classification:	B60H1/00; B60H3/04
EC Classification:	B60H1/00A2C, B60H1/00K
Equivalents:	☐ <u>BE761094</u> , ☐ <u>ES387186</u> , ☐ <u>FR2076506</u> , ☐ <u>NL166433C</u> , ☐ <u>NL7100622</u>
Abstract	
1340365 Vehicle air conditioning units SOC ANON DES USINES CHAUSSON 13 Jan 1971 [16 Jan 1970] 1747/71 Heading F4V A vehicle air conditioning unit comprises a casing subdivided into a first chamber 2 having a fresh air inlet 8 controlled by a flap 7, a centrifugal fan 11 and a duct 16 controlled by a flap 15 leading to grilles 17 having adjustable diffusers 20, and a second chamber 1 including an upper partition 13 having an aperture 12 controlled by a louvre 18 communicating with the fan 11 and an aperture 14 also controlled by the flap 15, a heating heat exchanger 27, an evaporator 28 and at each of two opposite sides of the chamber 1 an aperture 24 leading to the passenger foot well and a duct 22 leading to a windscreen de-icing outlet, both controlled by a common pivoted flap. During air cooling, the flap 7 is closed and air from the vehicle interior is recirculated via apertures 24 and 12. A valve 30 controlling the evaporator 28 and the louvre 18 are simultaneously operable by a common control unit. Air filters may be provided at the apertures 8 and 24. A condensate collection vessel 31 is positioned below the evaporator 28.	
Data supplied from the <b>esp@cenet</b> database - I2	

I HIS PAGE BLANK (USPTO)